

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

IT

FITTING INSTRUCTIONS

EN

INSTRUCTIONS DE MONTAGE

FR

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

ES

INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

PO

LoveMe

LM396

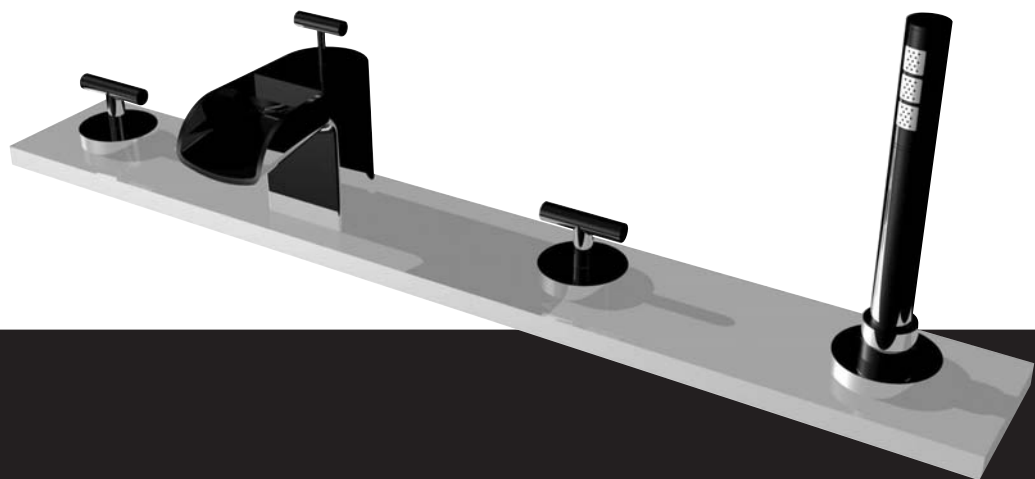
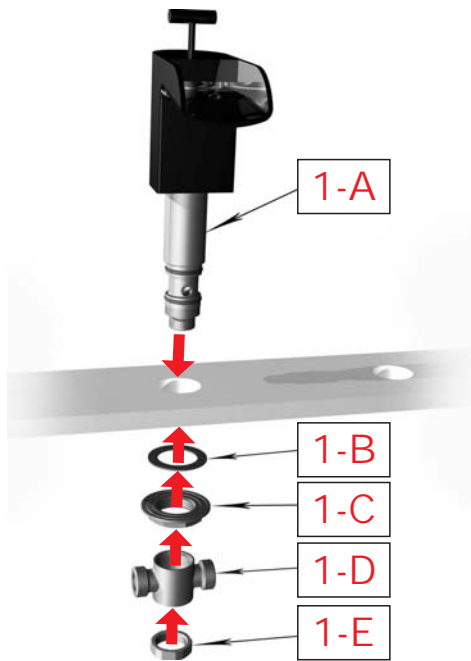


Fig. 1/6



IT

Inserire il corpo bordovasca **1-A** nel foro del piano. Nella parte inferiore, inserire la guarnizione **1-B** e fissare con la ghiera **1-C**; quindi inserire la crociera **1-D** ed avvitare il dado **1-E**.

EN

Insert bath-side body **1-A** into the hole in the top. In the under part, insert gasket **1-B** and secure with lock-ring **1-C**; now insert spider **1-D** and tighten nut **1-E**.

FR

Introduire le bloc de la plage de baignoire **1-A** dans le trou du plan. Dans la partie inférieure, introduire le joint **1-B** et fixer avec la bague **1-C**, puis introduire le croisillon **1-D** et visser l'écrou **1-E**.

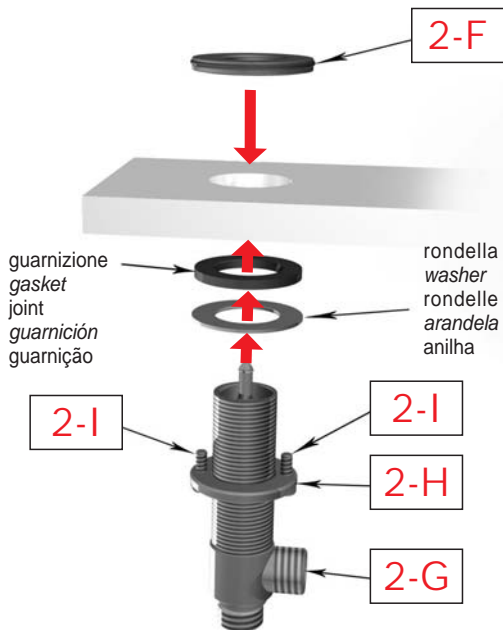
ES

Introducir el cuerpo del borde de la bañera **1-A** en el orificio del plano. En la parte inferior, introducir la guarnición **1-B** y fijarla con la virola **1-C**; a continuación, colocar el travesaño en X **1-D** y enroscar la tuerca **1-E**.

PO

Inserir o corpo do bordo da pia **1-A** no furo do plano. Na parte inferior, inserir a guarnição **1-B** e fixar com o aro **1-C**; a seguir, inserir o pino **1-D** e aparafusar a porca **1-E**.

Fig. 2/6



IT

Inserire (nel foro della maniglia) la piantana **2-G** ed avvitare la ghiera **2-F** per circa 8 mm (fino a livello con la parte superiore della piantana).
Nella parte inferiore avvitare l'anello **2-H** e fissare il tutto tirando le viti **2-I**.

EN

Insert column **2-G** (into the handle hole) and screw on lock-ring **2-F** by around 8 mm. (until level with the upper part of the column).
In the inferior part, screw on ring **2-H** and secure everything by tightening screws **2-I**.

FR

Introduire (dans le trou de la poignée) le pied **2-G** et visser la bague **2-F** sur environ 8 mm (jusqu'à ce qu'elle soit au même niveau que la partie supérieure du pied).
Dans la partie inférieure visser l'anneau **2-H** et fixer le tout en tirant les vis **2-I**.

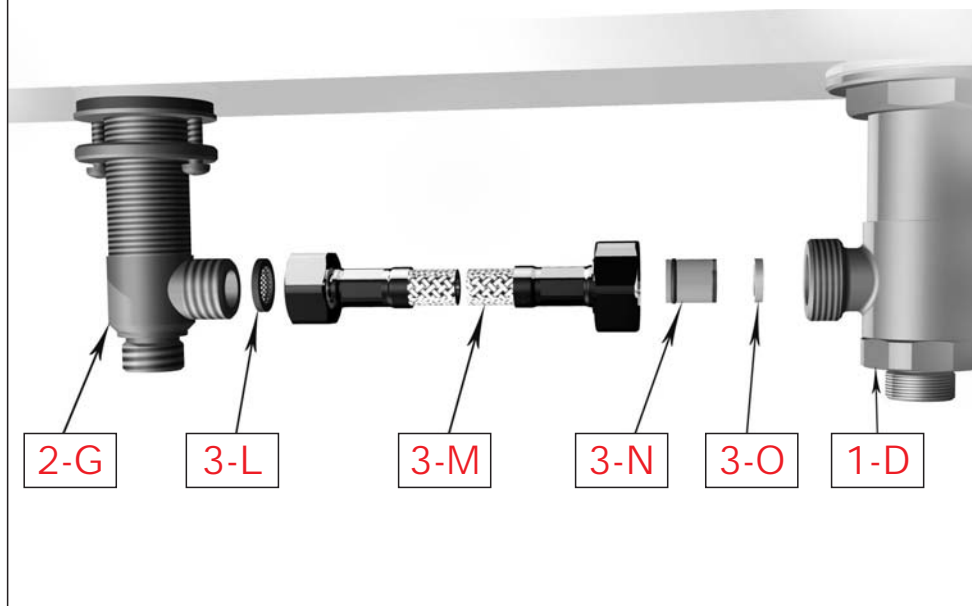
ES

Encajar (en el orificio de la manilla) la estructura de tubos **2-G** y enroscar la virola **2-F** en unos 8 mm (hasta ponerla al mismo nivel con la parte superior de dicha estructura).
En la parte inferior enroscar el anillo **2-H** y fijar todo tirando de los tornillos **2-I**.

PO

Inserir (no furo do puxador) o tubular **2-G** e aparafusar o aro **2-F** em cerca de 8 mm (até ao nível com a parte superior do tubular).
Na parte inferior, aparafusar o anel **2-H** e fixar tudo puxando os parafusos **2-I**.

Fig. 3/6



IT

Collegare la piantana 2-G con la crociera 1-D tramite il flessibile 3-M inserendo la guarnizione con filtro 3-L, la valvola riduzione portata 3-N e l'anello in teflon 3-O (**seguire l'ordine mostrato in fig 3**).

EN

Connect column 2-G to spider 1-D using flexible hose 3-M inserting gasket with filter 3-L, flow reduction valve 3-N and Teflon ring 3-O (**follow the order shown in fig 3**).

FR

Relier le pied 2-G au croisillon 1-D au moyen du flexible 3-M en introduisant le joint avec filtre 3-L, la vanne de réduction du débit 3-N et l'anneau en téflon 3-O (**respecter l'ordre indiqué en fig. 3**).

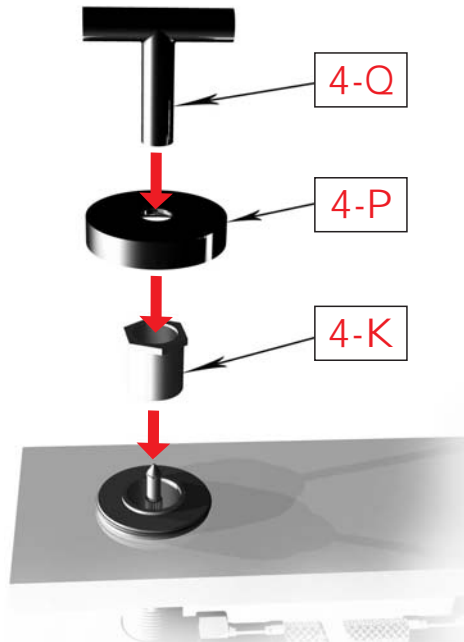
ES

Conectar la estructura de tubos 2-G con el travesaño en X 1-D mediante el tubo flexible 3-M insertando la guarnición con filtro 3-L, la válvula reductora de caudal 3-N y el anillo de teflón 3-O (**seguir el orden mostrado en la fig. 3**).

PO

Conectar o tubular 2-G ao pino 1-D através do flexível 3-M inserindo a guarnição com o filtro 3-L, a válvula de redução do caudal 3-N e o anel de teflon 3-O (**seguir a ordem mostrada na fig 3**).

Fig. 4/6



IT

Inserire la chiave 4-K, la basetta 4-P e agganciare la maniglia ad innesto 4-Q.
Chiave 4-K fornita in dotazione per la sostituzione dei vitoni ceramici.

EN

Insert spanner 4-K, base 4-P and engage push-fit handle 4-Q.
Spanner 4-K is standard supply for replacing ceramic interrupted screws.

FR

Introduire la clé 4-K, la plaquette 4-P et encastrer la poignée 4-Q.
La clé 4-K est fournie pour le remplacement des têtes en céramique.

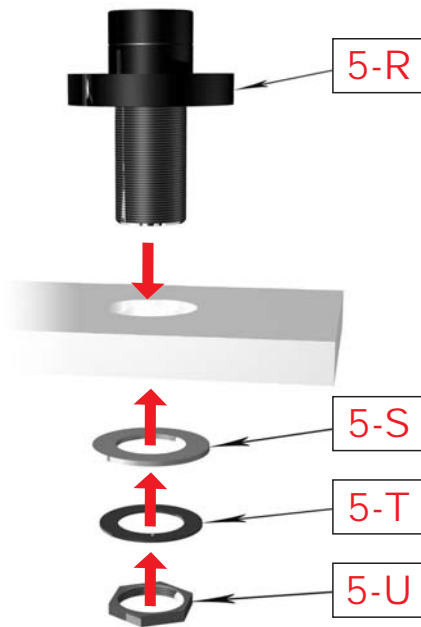
ES

Colocar la llave 4-K, el bloque 4-P y enganchar la manilla de encaje 4-Q.
Llave 4-K entregada en el equipamiento base para sustituir los tornillos de sectores sin rosca cerámicos.

PO

Inserir a chave 4-K, a base 4-P e enganchar o puxador de engate 4-Q.
Chave 4-K fornecida para a substituição dos parafusos de cerâmica.

Fig. 5/6



IT

Nel foro per il doccino, inserire la base 5-R. Nella parte inferiore inserire la guarnizione 5-S, la rondella 5-T ed avvitare il dado 5-U.

EN

Insert base 5-R into the hole for the shower. In the under part insert gasket 5-S, washer 5-T and tighten nut 5-U.

FR

Introduire la base 5-R dans le trou pour la douche. Dans la partie inférieure introduire le joint 5-S, la rondelle 5-T et visser l'écrou 5-U.

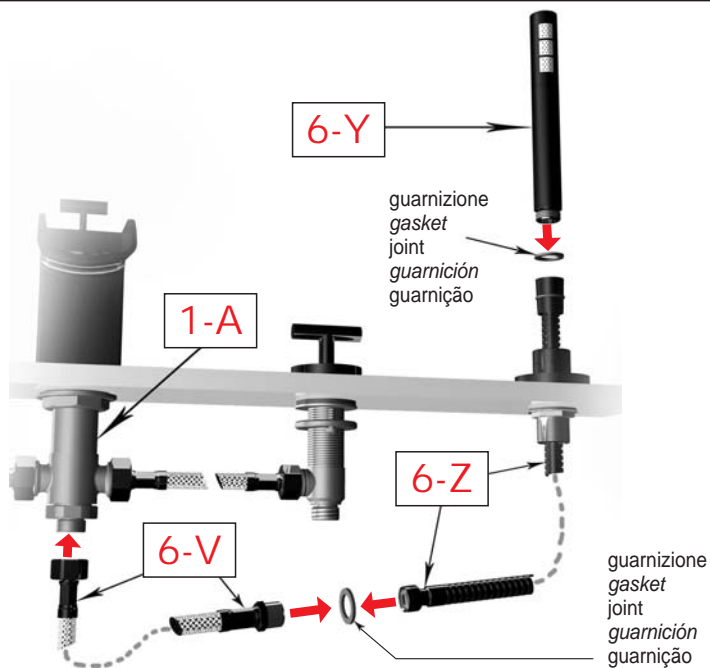
ES

En el orificio de la ducha de mano, colocar la base 5-R. En la parte inferior poner la guarnición 5-S, la arandela 5-T y enroscar la tuerca 5-U.

PO

No furo para o duche, inserir a base 5-R. Na parte inferior, inserir a guarnição 5-S, a anilha 5-T e aparafusar a porca 5-U.

Fig. 6/6



IT

Collegare il corpo bordovasca 1-A con il flessibile 6-V. Collegare il doccino 6-Y con il flessibile cromato 6-Z. Infine collegare i flessibili tra loro. Collegare a rete idrica.

EN

Connect bath-side body 1-A with flexible hose 6-V. Connect shower 6-Y to chromed, flexible 6-Z. Finally connect the flexible hoses together. Connect to the water mains.

FR

Relier le bloc de la plage de baignoire 1-A au flexible 6-V. Relier la douchette 6-Y au flexible chromé 6-Z. Puis relier les flexibles les uns aux autres. Relier à l'alimentation en eau.

ES

Conectar el cuerpo del borde de la bañera 1-A con el tubo flexible 6-V. Conectar la ducha de mano 6-Y con el tubo flexible cromado 6-Z. Por último, conectar los tubos flexibles entre sí. Conectar a la red hídrica.

PO

Conectar o corpo do bordo da pia 1-A com o flexível 6-V. Conectar o duche 6-Y com o flexível cromado 6-Z. Por fim, conectar os flexíveis entre si. Conectar a rede hídrica.

IMPORTANT

Pressure & Temperature Requirements.

- * Hot and cold water inlet pressures should be equal.
- * Inlet pressure range: 150-1000 kPa
- * New Regulation: -500 kPa maximum operating pressure at any outlet within a building. (Ref. AS/NZS 3500.1-2003, Clause 3.3.4)
- * Maximum hot water temperature: 80°C.



www.ibrubinetterie.it

IB RUBINETTERIE s.p.a.

via dei Pianotti 3/5

25068 Sarezzo (BS)

phone +39 030 802101

fax +39 030 803097

ibrubinetterie@ibrubinetterie.it

www.ibrubinetterie.it